

Register your product and get support at  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

HTS3560  
HTS3580

---

CS Příručka pro uživatele

---

HU Felhasználói kézikönyv

---

PL Instrukcja obsługi

---

RO Manual de utilizare

---

SK Príručka užívateľa

---

**PHILIPS**

# Cuprins

<b>1</b>	<b>Notă</b>	2
	Drepturile de autor	2
	Conformitate	2
	Siguranța de rețea (numai în Marea Britanie)	2
	Software open source	2
	Mărcile comerciale	2
<b>2</b>	<b>Important</b>	4
	Siguranța	4
	Îngrijire produs	4
	Avertisment pentru sănătate	5
	Evacuarea produsului vechi și a bateriilor	5
<b>3</b>	<b>Sistemul dvs. home theater</b>	6
	Unitate principală	6
	Telecomandă	6
<b>4</b>	<b>Conectați-vă sistemul home theater</b>	8
	Conectori	8
	Conectează la televizor	8
	Conectați semnalul audio de la televizor sau de la alte dispozitive	9
	Conectarea la Internet	9
<b>5</b>	<b>Utilizați sistemul home theater</b>	10
	Înainte de a începe	10
	Accesarea meniului acasă	10
	Alegeți-vă sunetul	10
	Redarea unui disc	12
	Utilizați Bonus View de pe Blu-ray	12
	Accesați BD-Live de pe Blu-ray	12
	Redarea filmelor 3D	13
	Redă de pe un dispozitiv de stocare USB	13
	Mai multe caracteristici de redare pentru disc sau USB	14
	Redare de pe radio	15
	Redați semnal audio de la televizor sau de la alte dispozitive	15
	Redă de pe un player MP3	15
	Utilizarea Philips Easylink	16
<b>6</b>	<b>Schimbarea setărilor</b>	16
	Accesarea meniului de configurare	16
	Schimbarea setărilor video	16
	Schimbarea setărilor audio	17
	Configurare rețea	17
	Configurare EasyLink	17
	Schimbați setările preferințelor	18
	Modificare setări avansate	18
<b>7</b>	<b>Actualizarea software-ului</b>	19
	Verificarea versiunii software	19
	Actualizați software-ul din rețea	19
	Actualizați software-ul de pe un USB	19
<b>8</b>	<b>Specificațiile produsului</b>	20
<b>9</b>	<b>Depanare</b>	21
<b>10</b>	<b>Index</b>	23

# 1 Notă

## Drepturile de autor



Be responsible  
Respect copyrights

Acest articol încorporează tehnologia de protecție împotriva copierii protejată de patente S.U.A. și alte drepturi de proprietate intelectuală ale Rovi Corporation. Ingineria inversă sau dezasamblarea sunt interzise.

## Drepturi de autor în Marea Britanie

Înregistrarea și redarea materialului necesită acordul. Consultați legea drepturilor de autor 1956 și Legile pentru protecția artiștilor din 1958 până în 1972.

## Conformitate



Acest produs este în conformitate cu cerințele esențiale și alte prevederi relevante ale Directivelor 2006/95/CE (joasă tensiune), 2004/108/CE (EMC).

## Siguranța de rețea (numai în Marea Britanie)

Acest produs este echipat cu o mufă turnată în plastic certificată. Dacă este necesară înlocuirea siguranței de rețea, aceasta trebuie înlocuită cu o siguranță de valoare identică cu valoarea indicată pe mufă (exemplu 10A).

- 1 Scoateți capacul siguranței și apoi scoateți siguranța.
- 2 Siguranța de schimb trebuie să fie conformă cu BS 1362 și să aibă marcajul de certificare ASTA. Dacă ați pierdut siguranța, contactați dealerul pentru verificarea tipului corect.
- 3 Montați la loc capacul siguranței.

## Notă

- Pentru a se conforma cu directiva EMC (2004/108/CE), mufa de alimentare a acestui produs nu trebuie să fie detașată de la cablul de alimentare.

## Software open source

Philips Electronics Singapore Pte Ltd se oferă prin prezenta să livreze la cerere o copie a codului sursă complet corespunzător pentru pachetele de software open source cu drepturi de autor utilizate în cadrul acestui produs, pentru care este solicitată această ofertă de către licențele respective. Această ofertă este valabilă până la trei ani de la achiziția produsului pentru oricine care primește aceste informații. Pentru a obține codul sursă, contactați [open.source@philips.com](mailto:open.source@philips.com). Dacă preferați să nu utilizați e-mail-ul sau dacă nu primiți confirmarea de primire într-o săptămână de la trimiterea e-mail-ului la această adresă, scrieți la "Open Source Team, Philips Intellectual Property & Standards, P.O. Box 220, 5600 AE Eindhoven, The Netherlands". Dacă nu primiți în timp util confirmarea scrisorii dvs., trimiteți un e-mail la adresa de mai sus. Textele licențelor și recunoașterile pentru software-ul open source utilizat în cadrul acestui produs sunt incluse pe o broșură separată.

## Mărcile comerciale



"Blu-ray 3D" și logo-ul "Blu-ray 3D" sunt mărci comerciale ale Blu-ray Disc Association.



BONUSVIEW™

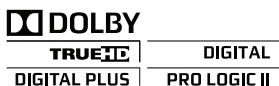
'BD LIVE' și 'BONUSVIEW' sunt mărci comerciale Blu-ray Disc Association.



Java și toate celelalte mărci comerciale și logo-uri Java sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale Sun Microsystems, Inc. din Statele Unite și/sau din alte țări.

## x.v.Colour

'x.v.Colour' este marcă comercială Sony Corporation.



Produs sub licență Dolby Laboratories. Dolby, Pro Logic și simbolul D dublu sunt mărci comerciale Dolby Laboratories.



Fabricat sub licență în S.U.A. Nr. patent: 5,451,942; 5,956,674; 5,974,380; 5,978,762; 6,226,616; 6,487,535; 7,392,195; 7,272,567; 7,333,929; 7,212,872 & alte patente din S.U.A. și din întreaga lume emise & în așteptare. DTS și simbolul sunt mărci comerciale înregistrate, & DTS-HD și DTS-HD Master Audio | Essential și logo-urile DTS sunt mărci comerciale DTS, Inc. Produsul include software. © DTS, Inc. Toate drepturile rezervate.



DivX, DivX Certified și siglele asociate sunt mărci comerciale înregistrate ale DivX, Inc. și sunt utilizate sub licență.

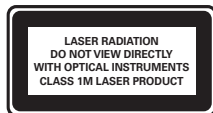
DivX Ultra® Certificat pentru a reda materiale video DivX® cu caracteristici avansate și conținut premium.

DESPRE DIVX VIDEO: DivX® este un format video digital creat de DivX, Inc. Acesta este un dispozitiv oficial DivX Certified care redă conținut video DivX. Vizitați [www.divx.com](http://www.divx.com) pentru informații suplimentare și aplicații software pentru convertirea fișierelor în format video DivX.

DESPRE DIVX VIDEO-ON-DEMAND: Acest dispozitiv DivX Certified® trebuie să fie înregistrat pentru a reda conținut DivX Video-on-Demand (VOD). Pentru a regenera codul de înregistrare, localizați secțiunea DivX VOD în meniul de configurare a dispozitivului. Accesați [vod.divx.com](http://vod.divx.com) cu acest cod pentru a finaliza procesul de înregistrare și a afla mai multe despre VOD DivX.



HDMI, sigla HDMI și High-Definition Multimedia Interface sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale firmei HDMI Licensing LLC.



## 2 Important

Citiți și înțelegeți toate instrucțiunile înainte de a utiliza sistemul home theater. Garanția produsului nu se aplică în cazul în care eventuala deteriorare se datorează nerespectării acestor instrucțiuni.

---

### Siguranța

#### Risc de șoc electric sau incendiu!

- Nu expuneți niciodată produsul sau accesoriile la ploaie sau la apă. Niciodată nu puneți recipiente cu lichid, cum ar fi vase de flori, lângă produs. Dacă se varsă lichide pe produs sau în acesta, deconectați-l imediat de la priză. Contactați Philips Consumer Care pentru ca produsul să fie verificat înainte de utilizare.
- Nu așezați niciodată produsul și accesoriile lângă surse de flăcără deschisă sau alte surse de căldură, inclusiv lumina directă a soarelui.
- Niciodată nu introduceți obiecte în fantele de ventilație sau în alte deschideri ale produsului.
- Dacă se utilizează o priză de rețea sau un comutator drept dispozitiv de deconectare, dispozitivul va rămâne întotdeauna operațional.
- Deconectați produsul de la priză înainte de furtunile cu descărcări electrice.
- Când deconectați cablul de alimentare, trageți întotdeauna de ștecher, niciodată de cablu.

#### Risc de șoc electric sau incendiu!

- Înainte de a conecta produsul la sursa de alimentare, asigurați-vă că tensiunea corespunde cu valoarea inscripționată în partea din spate sau în partea inferioară a produsului. Nu conectați niciodată produsul la sursa de alimentare dacă tensiunea este diferită.

#### Risc de vătămare corporală sau de deteriorare a sistemului home theater!

- Pentru produse care se montează pe perete, utilizați numai suportul de montare pe perete furnizat. Fixați suportul de perete pe un perete care poate suporta greutatea combinată a produsului și a suportului. Koninklijke Philips Electronics N.V. nu își asumă nicio responsabilitate pentru montarea incorectă pe perete care conduce la accidente sau vătămări corporale.

- Pentru boxele cu suport, utilizați numai suporturile furnizate. Fixați suporturile pe boxe în mod corespunzător. Amplasați suporturile asamblate pe suprafețe plane, netede, care pot suporta greutatea combinată a boxei și a suportului.
- Nu amplasați niciodată produsul sau alte obiecte pe cablurile de alimentare sau pe alte echipamente electrice.
- Dacă produsul este transportat la temperaturi mai mici de 5°C, despachetați produsul și așteptați până când temperatura sa ajunge la temperatura camerei înainte de a-l conecta la priză.
- Când este deschis, este prezentă radiație laser vizibilă și invizibilă. Evitați expunerea la fascicul.
- Nu atingeți lentila optică din interiorul compartimentului pentru disc.

#### Risc de supraîncălzire!

- Nu instalați niciodată acest produs într-un spațiu închis. Lăsați întotdeauna în jurul produsului un spațiu de cel puțin zece cm pentru ventilație. Asigurați-vă că perdelele sau alte obiecte nu acoperă niciodată fantele de ventilație ale produsului.

#### Risc de contaminare!

- Nu amestecați bateriile (vechi și noi sau din carbon și alcaline etc.).
- Scoateți bateriile dacă sunt epuizate sau dacă telecomanda nu va fi utilizată o perioadă lungă de timp.
- Bateriile conțin substanțe chimice și trebuie să fie scoase din uz în mod corespunzător.

---

### Îngrijire produs

- Nu introduceți alte obiecte decât discuri în compartimentul pentru disc.
- Nu introduceți discuri deformate sau crăpate în compartimentul pentru disc.
- Scoateți discurile din compartimentul pentru disc dacă nu utilizați produsul pentru o perioadă de timp îndelungată.
- Utilizați numai cârpă din microfibră pentru a curăța produsul.

## Avertisment pentru sănătate

Dacă dvs. sau membrii familiei dvs. prezintă antecedente de epilepsie sau de fotosensibilitate, consultați un cadru medical înainte de a vă expune la surse de lumină intermitentă, la secvențe de imagini rapide sau la vizionare 3D. Pentru a evita disconfortul precum amețeala, durerile de cap sau dezorientarea, vă recomandăm să nu vizionați programe 3D pe perioade îndelungate. Dacă resimțiți vreun disconfort, încetați vizionarea 3D și nu vă angajați imediat în nicio activitate potențial periculoasă (șofatul, de exemplu), până când simptomele nu dispar. Dacă simptomele persistă, încetați vizionarea 3D însă nu fără a consulta în prealabil un cadru medical.

Părinții trebuie să își monitorizeze copiii în timpul vizionărilor 3D și să se asigure că nu resimt niciun disconfort de tipul celor menționate mai sus. Vizionarea 3D nu este recomandată pentru copiii cu vârsta mai mică de 6 ani, deoarece sistemul lor vizual nu este încă dezvoltat complet.

## Evacuarea produsului vechi și a bateriilor



Produsul dumneavoastră este proiectat și fabricat din materiale și componente de înaltă calitate, care pot fi reciclate și reutilizate.



Când această pubelă cu un X peste ea însoțește un produs, înseamnă că produsul face obiectul Directivei europene CEE 2002/96/EC. Vă rugăm să vă informați despre sistemul separat de colectare pentru produse electrice și electronice.

Vă rugăm să acționați în concordanță cu regulile dumneavoastră locale și nu evacuați produsele vechi împreună cu deșeurile menajere obișnuite. Evacuarea corectă a produsului dumneavoastră vechi ajută la prevenirea consecințelor potențial negative asupra mediului și sănătății omului.



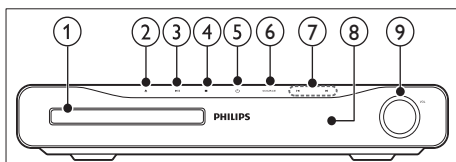
Produsul dumneavoastră conține baterii asupra cărora se aplică Directiva Europeană 2006/66/EC, care nu pot fi evacuate împreună cu gunoiul menajer.

Vă rugăm să vă informați cu privire la regulile locale de colectare separată a bateriilor deoarece evacuarea corectă ajută la prevenirea consecințelor negative asupra mediului înconjurător și a sănătății omului.

### 3 Sistemul dvs. home theater

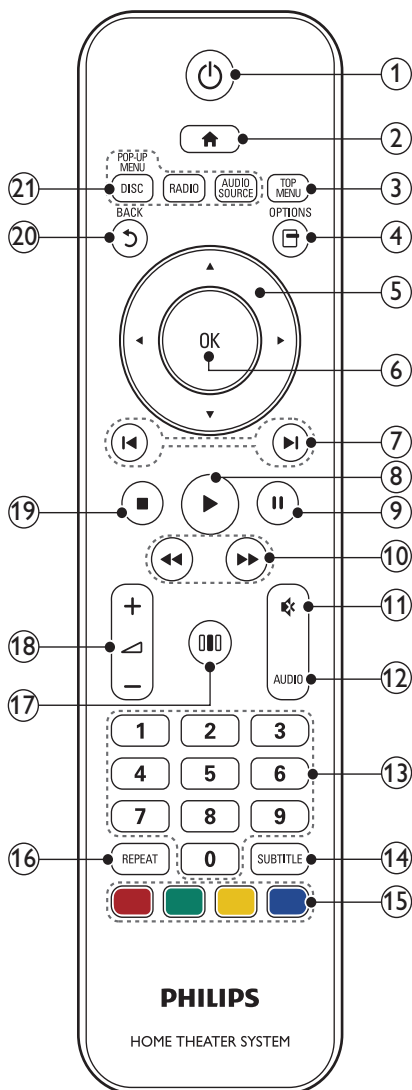
Felicitări pentru achiziție și bun venit la Philips! Pentru a beneficia pe deplin de asistența oferită de Philips, înregistrați-vă sistemul home theater la [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

#### Unitate principală



- ① Compartiment disc
- ② ▲ (Deschidere/Închidere)  
Deschide sau închide compartimentul discului.
- ③ ►|| (Redare/Pauză)  
Pornește, întrerupe sau reia redarea.
- ④ ■ (Stop)
  - Oprește redarea.
  - În modul radio, șterge stația radio presetată curentă.
- ⑤ ⏻ (Standby-Pornit)  
Pornește sistemul home theater sau îl comută în standby.
- ⑥ SOURCE  
Selectează o sursă audio/video pentru sistemul home theater.
- ⑦ ◀▶
  - Sare la pista, capitoul sau fișierul anterior sau următor.
  - În modul radio, selectează un post de radio presetat.
- ⑧ Panou de afișare
- ⑨ Control rotativ pt. volum

#### Telecomandă



- ① **⏻ (Standby-Pornit)**
- Pornește sistemul home theater sau îl comută în standby.
  - Atunci când EasyLink este activat, apăsați și țineți apăsat timp de cel puțin trei secunde pentru a comuta toate dispozitivele compatibile HDMI CEC comutate în standby.
- ② **🏠 (Acasă)**  
Accesează meniul acasă.
- ③ **TOP MENU**  
Accesează meniul principal al unui disc video.
- ④ **☰ (Opțiuni)**
- Accesează mai multe opțiuni de redare în timpul redării.
  - În modul radio, programează posturi de radio.
- ⑤ **Butoane pentru navigare**
- Navighează prin meniuri.
  - În modul radio, apăsați stânga sau dreapta pentru a porni căutarea automată.
- ⑥ **OK**  
Confirmă o intrare sau selecție.
- ⑦ **⏮ / ⏭ (Anterior/Următor)**
- Sare la pista, capitoul sau fișierul anterioare sau următoare.
  - În modul radio, selectează un post de radio presetat.
- ⑧ **▶ (Redarea)**  
Pornește sau reia redarea.
- ⑨ **⏸ (Pauză)**  
Întrerupe redarea.
- ⑩ **⏪ / ⏩ (Derulare rapidă înapoi / Derulare rapidă înainte)**  
Derulare rapidă înapoi sau derulare rapidă înainte. Apăsați în mod repetat pentru a schimba viteza de căutare.
- ⑪ **✖ (Mut)**  
Anulează sau restaurează volumul.
- ⑫ **AUDIO**  
În modul video, comutați între limbile audio. În modul video, comutați între stereo și mono.
- ⑬ **Butoane numerice**  
Selectează un element pentru redare.
- ⑭ **SUBTITLE**  
Selectează limba subtitrării pentru video.
- ⑮ **Butoane colorate**  
Numai discuri Blu-ray: Selectați o sarcină sau o opțiune.
- ⑯ **REPEAT**  
Selectează sau dezactivează modul Repetare.
- ⑰ **🔊 (Opțiuni de sunet)**  
Accesează sau iese din diferite opțiuni de sunet.
- ⑱ **↔ +/- (Volum)**  
Mărește sau micșorează volumul.
- ⑲ **■ (Stop)**
- Oprește redarea.
  - Apăsați și mențineți apăsat pentru a scoate discul sau pentru a deschide compartimentul discului.
  - În modul radio, șterge stația radio presetată curentă.
- ⑳ **⏮ (Înapoi)**  
Revine la un ecran meniu anterior.
- ㉑ **Butoane sursă**
- **DISC / POP-UP MENU**: Comutați la sursa discului. Accesați meniul disc al unui disc DVD sau meniul pop-up al unui disc Blu-ray.
  - **RADIO**: Comută la radio FM.
  - **AUDIO SOURCE**: Selectează o sursă de intrare audio.



## 4 Conectați-vă sistemul home theater

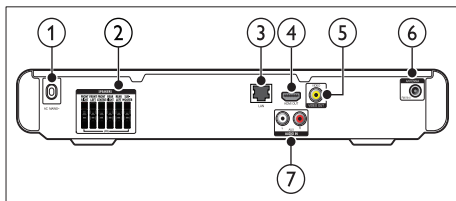
Această secțiune vă ajută să vă conectați sistemul home theater la un televizor și la alte dispozitive. Conexiunile de bază ale sistemului home theater cu accesoriile sale sunt furnizate în Pornire rapidă. Pentru un ghid interactiv complet, consultați [www.connectivityguide.philips.com](http://www.connectivityguide.philips.com).

### Notă

- Consultați plăcuța cu informații de pe spatele sau partea inferioară a produsului pentru identificare și tensiunea nominală de alimentare.
- Înainte de a efectua sau modifica orice conexiune, asigurați-vă că toate dispozitivele sunt deconectate de la priza electrică.

## Conectori

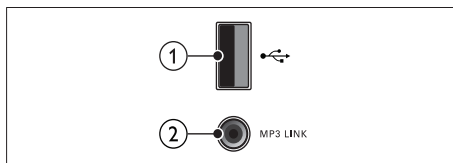
### Conectorii din spate



- 1 AC MAINS~**  
Conectează la sursa de alimentare.
- 2 SPEAKERS**  
Conectează la boxe și subwooferul furnizate.
- 3 LAN**  
Conectează la intrarea LAN de pe un modem de bandă largă sau router.
- 4 HDMI OUT**  
Conectează la intrarea HDMI a televizorului.
- 5 VIDEO OUT**  
Conectează la intrarea video compus a televizorului.
- 6 FM ANTENNA**  
Conectează antena FM pentru recepție radio.

- 7 AUDIO IN**  
Conectează la ieșirea audio analogică a televizorului sau a unui dispozitiv analogic.

### Conectorii laterali



- 1 USB**  
Intrare audio, video sau imagine de pe un dispozitiv USB de stocare.
- 2 MP3 LINK**  
Intrare audio de la un player MP3.

## Conectează la televizor

Conectează sistemul dvs. home theater direct la un televizor prin unul dintre următorii conectori (de la video de cea mai ridicată calitate până la calitate video suficientă):

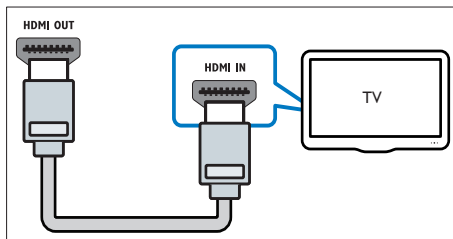
- 1 HDMI**
- 2 Semnal video compozit**

### Opțiunea 1: Conectați la televizor prin HDMI

#### Notă

- Dacă HDTV are un conector DVI, conectați utilizând un adaptor HDMI/DVI.
- Dacă televizorul acceptă EasyLink HDMI CEC, comandați sistemul home theater și televizorul cu o singură telecomandă (consultați 'Utilizarea Philips Easylink' la pagina 16).

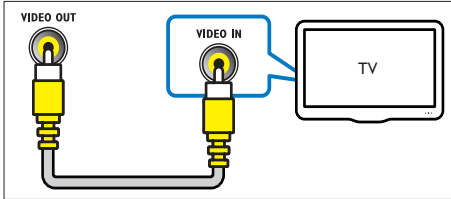
(Cablul nu este furnizat)



## Opțiunea 2: Conectați la televizor prin semnalul video compozit (CVBS)

### Notă

- Cablul pentru semnalul video compozit sau conectorul pot fi etichetate **AV IN**, **VIDEO IN**, **COMPOSITE** sau **BASEBAND**.



## Conectați semnalul audio de la televizor sau de la alte dispozitive

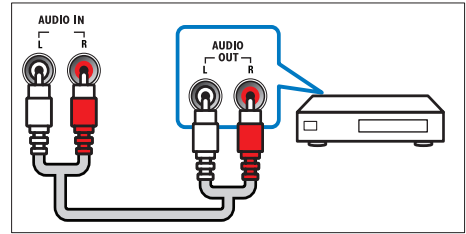
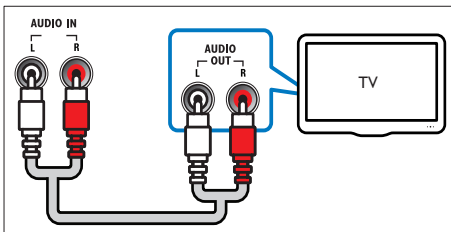
Utilizați sistemul home theater pentru a reda semnal audio de la televizor sau de la alt dispozitiv precum un decodor.

### Sugestie

- Apăsăți **AUDIO SOURCE** pentru a selecta ieșirea audio a conexiunii dvs.

## Opțiunea 1: Conectați semnalul audio prin cabluri audio analogice

(Cablul nu este furnizat)



## Conectarea la Internet

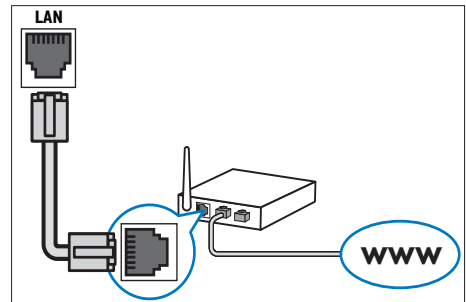
Conectați-vă sistemul home theater la rețeaua Internet și bucurați-vă de:

- **Aplicații BD-Live:** acces la unele servicii exclusive de pe discurile Blu-ray (consultați 'Accesați BD-Live de pe Blu-ray' la pagina 12) cu BD-Live activat.
- **Actualizare software :** actualizați software-ul sistemului home theater prin rețea (consultați 'Actualizați software-ul din rețea' la pagina 19).

### De ce aveți nevoie:

- Un router de rețea (cu DHCP activat)
- Un cablu de rețea (cablu drept RJ45).
- Pentru actualizarea software-ului și aplicației BD-Live, asigurați-vă că routerul de rețea are acces la Internet și că firewall-ul este dezactivat.

(Cablul nu este furnizat)



## Configurare rețea

- 1 Conectați sistemul home theater la un modem sau un router (consultați 'Conectarea la Internet' la pagina 9) în bandă largă.
- 2 Porniți televizorul și conectați la sursa corectă pentru sistemul home theater.
- 3 Apăsați **🏠 (Acasă)**.
- 4 Selectați **[Configurare]**, apoi apăsați **OK**.
- 5 Selectați **[Rețea] > [Instalare rețea]**, apoi apăsați **OK**.
- 6 Selectați **[Cu fir (Ethernet)]**, apoi apăsați **OK**.
- 7 Selectați **[Auto (recomandat)]** sau **[Manual (avansat)]**, apoi apăsați **OK**.
- 8 Urmați instrucțiunile de pe televizor pentru a finaliza configurarea.
  - ↳ Sistemul home theater se conectează la Internet. Dacă conectarea eșuează, selectați **[Reîncercare]**, apoi apăsați **OK**.
- 9 Selectați **[Finalizare]**, apoi apăsați **OK** pentru a ieși.

### ! Precauție

- Familiarizați-vă cu router-ul de rețea, cu software-ul pentru server-ul media și cu principiile rețelelor înainte de a încerca să conectați sistemul home theater la o rețea de calculatoare. Dacă este necesar, citiți documentația care însoțește componentele de rețea. Philips nu este responsabil pentru pierderea, distrugerea sau coruperea datelor.

## 5 Utilizați sistemul home theater

Această secțiune vă ajută să utilizați sistemul home theater pentru a reda suport media de pe o gamă largă de surse.

### Înainte de a începe

Verificați că:

- Faceți conexiunile necesare și finalizați configurarea după cum este descris în Pornire rapidă.
- Comutați televizorul la sursa corectă pentru sistemul home theater.

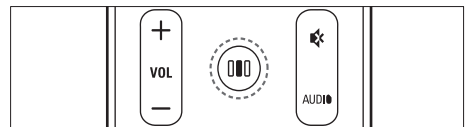
### Accesarea meniului acasă

Meniu Acasă vă oferă acces ușor la dispozitivele conectate, la setările audio și video și la alte caracteristici.

- 1 Apăsați **🏠 (Acasă)**.
  - ↳ Va apărea meniul acasă.
- 2 Apăsați **Butoane pentru navigare** și **OK** pentru a selecta următoarele:
  - **[redare disc]** : Pornește redarea discului.
  - **[Parcursere USB]** : Accesează browserul cu conținut al dispozitivului USB de stocare conectat.
  - **[Configurare]** : Accesează meniuri pentru a modifica imaginea, sunetul și alte setări.

### Alegeți-vă sunetul

Această secțiune vă ajută să alegeți sunetul ideal pentru semnalul video sau pentru muzică.



- 1 Apăsați **🔊 (Opțiuni de sunet)**.
- 2 Apăsați **Butoane pentru navigare** (stânga/dreapta) pentru a accesa opțiunile de sunet.

Experiența sunetului	Descriere
<b>SOUND</b>	Selectează un mod sunet.
<b>SURROUND</b>	Selectează un sunet surround sau un sunet stereo.
<b>TREBLE</b>	Reglează ieșirea de înaltă frecvență.
<b>MID</b>	Reglează ieșirea de frecvență medie.
<b>BASS</b>	Reglează ieșirea de joasă frecvență.
<b>AUDIO SYNC</b>	Întârzie semnalul audio pentru a corespunde semnalului video.

**3** Selectați o opțiune, apoi apăsați **OK**.

**4** Apăsați **↶ (Înapoi)** pentru a ieși.  
 Dacă nu apăsați un buton în intervalul de cinci secunde, iese automat din meniu.

### Modificați modul sunet

Selectați modurile sunet predefinite pentru a corespunde semnalului video sau muzicii.

**1** Apăsați **☰ (Opțiuni de sunet)**.

**2** Selectați **SOUND**, apoi apăsați **OK**.

**3** Apăsați **Butoane pentru navigare (sus/jos)** pentru a selecta următoarele setări:

- **ACTION/ROCK:** Gamă joasă și înaltă îmbunătățită. Ideal pentru filme de acțiune sau pentru muzică rock sau pop.
- **DRAMA/JAZZ :** Gamă medie și înaltă clară. Ideal pentru drame și muzică de jazz.
- **CONCERT/CLASSIC:** Sunet neutru. Ideal pentru concerte live și muzică clasică.
- **SPORTS:** Gamă medie moderată și efecte surround pentru interpretări vocale clare și atmosfera unui eveniment sportiv live.

**4** Apăsați **OK** pentru a confirma alegerea.

### Modifică modul sunet surround

Experimentați o experiență audio copleșitoare cu modurile sunet surround.

**1** Apăsați **☰ (Opțiuni de sunet)**.

**2** Selectați **SURROUND**, apoi apăsați **OK**.

**3** Apăsați **Butoane pentru navigare (sus/jos)** pentru a selecta următoarele setări:

- **SCH STEREO :** Îmbunătățește ieșirea canalului stereo prin duplicarea puterii sonore în boxe centrale și posterioare. Ideal pentru muzică de petrecere.
- **MULTI-CHANNEL/Dolby PLII :** Sunet multicanal copleșitor pentru o incursiune în lumea filmului.
- **STEREO :** Sunet stereo pe două canale. Ideal pentru ascultat muzică.

**4** Apăsați **OK** pentru a confirma alegerea.

### Modificați sunetele înalte, medii și basul

Modificați setările pentru frecvență înaltă (sunete înalte), frecvență medie (sunete medii) și frecvență joasă (bas) ale sistemului home theater pentru a corespunde semnalului video sau muzicii.

**1** Apăsați **☰ (Opțiuni de sunet)**.

**2** Selectați **TREBLE, MID** sau **BASS**, apoi apăsați **OK**.

**3** Apăsați **Butoane pentru navigare (sus/jos)** pentru a regla nivelul frecvenței.

**4** Apăsați **OK** pentru a confirma.

### Sincronizați semnalul audio cu semnalul video

Dacă semnalele audio și video nu sunt sincronizate, puteți întârzia semnalul audio pentru a corespunde semnalului video.

**1** Apăsați **☰ (Opțiuni de sunet)**.

**2** Selectați **AUDIO SYNC**, apoi apăsați **OK**.

**3** Apăsați **Butoane pentru navigare (sus/jos)** pentru a sincroniza semnalul audio cu semnalul video.

**4** Apăsați **OK** pentru a confirma.

#### Notă

- Sincronizarea audio este disponibilă numai atunci când redați video.

## Redarea unui disc

Sistemul home theater poate reda o varietate largă de discuri, inclusiv suporturi media video, audio și mixte (de exemplu, un CD-R care conține imagini JPEG și muzică MP3).

- 1 Introduceți un disc în sistemul home theater.
- 2 Apăsați **DISC** sau selectați **[redare disc]** din meniul acasă și apăsați **OK**.  
↳ Se redă discul sau apare meniul disc principal.
- 3 Apăsați următoarele butoane pentru a controla redarea:

Buton	Acțiune
<b>Butoane pentru navigare</b>	Navigare meniuri.
<b>OK</b>	Confirmă o intrare sau selecție.
<b>▶ (Redarea)</b>	Pornește sau reia redarea.
<b>  </b>	Întrerupe redarea.
<b>■</b>	Oprește redarea.
<b>◀ / ▶</b>	Sare la pista, capitoul sau fișierul anterior sau următoare.
<b>◀◀ / ▶▶</b>	Derulare rapidă înapoi sau derulare rapidă înainte. Apăsați în mod repetat pentru a schimba viteza de căutare.
<b>Butoane pentru navigare (sus/jos)</b>	Rotește imaginea în sens anti-orar sau în sens orar.
<b>SUBTITLE</b>	Selectează limba subtitrării pentru video.
<b>DISC</b>	Accesează sau iese din meniul discului.
<b>☰ (Opțiuni)</b>	Accesează mai multe opțiuni de redare în timpul redării.

## Utilizați Bonus View de pe Blu-ray

Discurile Blu-ray care acceptă caracteristica Bonus View (cunoscută de asemenea sub denumirea de Picture-In-Picture) vă permit să vizualizați conținut special precum un comentariu al regizorului în timp ce vă uitați la caracteristica principală.

- 1 Dacă este necesar, activați BonusView (sau Picture-In-Picture) din meniul discurilor Blu-ray.
- 2 În timpul redării principalei caracteristici, apăsați **☰ (Opțiuni)**.  
↳ Meniul opțiuni va fi afișat.
- 3 Selectați **[Selecție PIP] > [PIP]**, apoi apăsați **OK**.  
↳ Opțiunile PIP [1]/[2] depind de conținuturile video.  
↳ Semnalul video picture-in-picture apare într-o fereastră mică.
- 4 Selectați **[A doua limbă audio]** sau **[A doua limbă pentru subtitrare]**, apoi apăsați **OK**.
- 5 Selectați limba de redare, apoi apăsați **OK**.

### ☰ Notă

- Pentru a opri Bonus View (Picture-in-Picture), apăsați **☰ (Opțiuni)**, selectați **[Selecție PIP] > [Oprit]**, apoi apăsați **OK**.

## Accesați BD-Live de pe Blu-ray

Cu BD-Live activat, discurile Blu-ray includ servicii exclusive precum filme sau alte bonusuri online.

- 1 Pregătiți conectarea la Internet și configurați rețeaua (consultați 'Conectarea la Internet' la pagina 9).
- 2 Conectați dispozitivul de stocare USB la home theater.
- 3 Selectați pictograma BD-Live din meniul, apoi apăsați **OK**.  
↳ BD-Live începe să se încarce. Timpul de încărcare depinde de disc și de conexiunea la Internet.
- 4 Apăsați **Butoane pentru navigare** pentru a naviga prin BD-Live.
- 5 Apăsați **OK** pentru a selecta un element.

## Notă

- Gama serviciilor BD-Live depinde de disc.
- Atunci când utilizați BD-Live, datele de pe disc și sistemul home theater sunt accesate de către furnizorul de conținut.
- Utilizați un dispozitiv de stocare USB cu cel puțin 1 GB de spațiu liber pentru a stoca fișierele descărcate.
- Dacă nu este memorie suficientă pentru a descărca conținutul BD-Live, ștergeți spațiul de memorie.

## Redarea filmelor 3D

Sistemul dvs. home theater poate reda filme 3D pe televizoare 3D.

### Înainte de a începe, verificați:

- dacă televizorul dvs. este unul 3D și dacă este conectat la sistemul home theater prin intermediul unui cablu HDMI,
- dacă discul este un disc Blu-ray 3D și
- dacă aveți ochelari 3D care sunt compatibili cu televizorul 3D.

Pentru a reda filme 3D

- 1 Introduceți un disc Blu-ray 3D în sistemul home theater.
  - ↳ Televizorul dvs. comută la sursa HDMI corectă și discul este redat automat.
- 2 Dacă discul nu este redat automat, apăsați pe **DISC** sau selectați **[redare disc]** din meniul acasă și apoi apăsați pe **OK**.
- 3 Apăsați pe butoanele de redare pentru a controla redarea.
 

Când căutați înainte sau înapoi, și în alte câteva moduri de redare, filmul este afișat în format 2D. Acesta va reveni la formatul 3D când este redat normal.
- 4 Utilizați ochelarii 3D pentru a vă bucura de efectele 3D.

## Redarea discurilor 3D în format 2D

- 1 Apăsați **▲ (Acasă)**.
- 2 Selectați **[Configurare] > [Video] > [Clip video 3D Blu-ray] > [Oprire]**.
- 3 Apăsați **OK**.
- 4 Redați discul Blu-ray 3D.
  - ↳ Filmul 3D este afișat în format 2D.

## Redă de pe un dispozitiv de stocare USB

Sistemul dvs. home theater este echipat cu un conector USB care vă permite să vizualizați fotografii, să ascultați muzică sau să vizionați filme stocate pe un dispozitiv de stocare USB.

- 1 Conectați dispozitivul de stocare USB la home theater.
- 2 Apăsați **▲ (Acasă)**.
  - ↳ Va apărea meniul acasă.
- 3 Selectați **[Parcursere USB]**, apoi apăsați **OK**.
  - ↳ Apare un browser cu conținut.
- 4 Selectați un fișier, apoi apăsați **OK**.
- 5 Apăsați butoanele de redare pentru a controla redarea (consultați 'Redarea unui disc' la pagina 12).

## Notă

- Dacă dispozitivul de stocare USB nu se potrivește în conector, utilizați un cablu de extensie USB.
- Sistemul home theater nu acceptă camere digitale care necesită un program computerizat pentru a afișa fotografii.
- Dispozitivul de stocare USB trebuie să fie compatibil cu dispozitivele de clasă Mass Storage și formatat la sistemul de fișiere FAT, DOS sau NTFS.

---


## Mai multe caracteristici de redare pentru disc sau USB

Sunt disponibile mai multe caracteristici avansate pentru redare clipuri video sau imagini de pe un disc sau de pe un dispozitiv de stocare USB.


---

### Utilizați opțiuni video

Accesați mai multe caracteristici utile în timp ce vizionați clipurile video.

 Notă

- Opțiunile video disponibile depind de sursa video.


- 1 Apăsați  (**Opțiuni**).  
↳ Va apărea meniul de opțiuni video.
- 2 Apăsați **Butoane pentru navigare** și **OK** pentru a selecta și regla:
  - [Limbă audio]** : Selectează limba audio pentru video.
  - [Limbă subtitrare]** : Selectează limba subtitrării pentru video.
  - [Comutarea subtitrării]** : Reglează poziția subtitrării pe ecran.
  - [Informații]** : Afișează informații despre materialul redat.
  - [Set de caractere]** : Selectează un set de caractere care acceptă subtitrarea DivX.
  - [Căutare oră]** : Sare la o anumită parte a clipului video introducând timpul unei scene.
  - [A doua limbă audio]** : Selecto a doua limbă audio pentru redare.
  - [A doua limbă pentru subtitrare]** : Selecto a doua limbă de subtitrare pentru redare.
  - [Titluri]** : Selectează un anumit titlu.
  - [Capitole]** : Selectează un anumit capitol.
  - [Listă de opțiuni]** : Selectează un unghi diferit al camerei.
  - [Meniuri]** : Afișează meniul disc.
  - [Selecție PIP]** : Afișează fereastra Picture-in-Picture.
  - [Zoom]** Mărește sau micșorează o scenă video sau o imagine.: **Butoane pentru navigare** Apăsați (stânga/dreapta) pentru a selecta un factor de zoom.

- [Repetare]** : Repetă un capitol sau un titlu.
- [Repetare A-B]** : Marchează două puncte din capitol sau piesă pentru redare repetată, sau oprește modul repetare.
- [Setări de imagine]** : Selectează o culoare predefinită.

---

### Utilizați opțiunile de imagine

Accesați mai multe caracteristici utile în timp ce vizionați imaginile.

- 1 Apăsați  (**Opțiuni**).  
↳ Va apărea meniul de opțiuni imagini.
- 2 Apăsați **Butoane pentru navigare** și **OK** pentru a selecta și regla:
  - [Rotire +90]** : Rotește imaginea cu 90 de grade în sens orar.
  - [Rotire -90]** : Rotește imaginea cu 90 de grade în sens antiorar.
  - [Zoom]** Mărește sau micșorează o scenă video sau o imagine.: **Butoane pentru navigare** Apăsați (stânga/dreapta) pentru a selecta un factor de zoom.
  - [Informații]** : Afișează informații imagine.
  - [Durată per diapozitiv]** : Setează viteza de afișare pentru fiecare imagine dintr-o diaporamă.
  - [Animație diapozitive]** : Selectează animația pentru diaporamă.
  - [Setări de imagine]** : Selectează o culoare predefinită.
  - [Repetare]** : Repetă dosarul selectat.

---

### Utilizați opțiuni audio

Accesați mai multe caracteristici utile în timp ce se redă semnalul audio.

- 1 Apăsați  (**Opțiuni**) în mod repetat pentru a trece prin următoarele funcții:
  - REPEAT TRACK**: Repetă piesa curentă.
  - REPEAT DISC**: Repetă toate piesele de pe disc sau folder.
  - REPEAT RANDOM**: Redă înregistrări audio în ordine aleatorie.
  - REPEAT OFF**: Oprește modul de repetare.

## Redarea unei prezentări de diapozitive muzicale

Redă simultan muzică și imagini pentru a crea un o prezentare de diapozitive muzicale.

- 1 Selectați o piesă muzicală, apoi apăsați **OK**.
- 2 Apăsați **↶ (Înapoi)** și mergeți la folderul cu imagini.
- 3 Selectați o imagine, apoi apăsați **OK** pentru a începe expunerea de diapozitive.
- 4 Apăsați **■** pentru a opri expunerea de diapozitive.
- 5 Apăsați **■** din nou pentru a opri muzica.

## Redare de pe radio

Sistemul home theater poate stoca până la 40 de posturi de radio.

- 1 Verificați ca antena FM să fie conectată.
- 2 Apăsați **RADIO**.  
↳ "AUTO INSTALL...PRESS PLAY" apare pe panoul de afișaj dacă nu ați instalat niciun post de radio. Apăsați **▶ (Redarea)**.
- 3 Apăsați următoarele butoane pentru a controla redarea:

Buton	Acțiune
<b>◀ / ▶</b>	Selectează un post de radio presetat
<b>Butoane pentru navigare (stânga/dreapta)</b>	Caută un post de radio.
<b>Butoane pentru navigare (sus/jos)</b>	Reglează fin o frecvență radio.
<b>■</b>	Apăsați și țineți apăsat pentru a șterge postul de radio presetat. Apăsați pentru a opri instalarea posturilor de radio.
<b>☰ (Opțiuni)</b>	Manual: Apăsați o dată pentru a accesa modul program și apăsați din nou pentru a stoca postul de radio. Automat: Apăsați și țineți apăsat timp de cinci secunde pentru a reinstala posturile de radio.
<b>AUDIO</b>	Comută între sunetul stereo și mono.

## Notă

- AM și radio digital nu sunt acceptate.
- Dacă nu este detectat niciun semnal stereo sau dacă sunt găsite mai puțin de cinci posturi, vi se solicită să instalați din nou posturile de radio.
- Pentru recepție optimă, amplasați antena la distanță de televizor sau de alte surse de radiații.

## Redați semnal audio de la televizor sau de la alte dispozitive

Apăsați **AUDIO SOURCE** în mod repetat pentru a selecta ieșirea audio a dispozitivului conectat (consultați 'Conectați semnalul audio de la televizor sau de la alte dispozitive' la pagina 999).

## Redă de pe un player MP3

Conectați și redați fișiere audio de pe un player MP3 sau de pe alte dispozitive audio externe.

- 1 Conectați playerul MP3 la sistemul home theater.
- 2 Apăsați **AUDIO SOURCE** în mod repetat până când '**MP3 LINK**' apare pe panoul de afișaj.
- 3 Apăsați butoanele de pe playerul MP3 pentru a selecta și a reda fișiere audio.




## Utilizarea Philips Easylink

Sistemul home theater acceptă Philips EasyLink, care utilizează protocolul HDMI CEC (Controlul aparatelor electronice de consum). Dispozitivele compatibile EasyLink care sunt conectate prin conectori HDMI pot fi controlate cu o singură telecomandă.

### Notă


- Philips nu garantează o interoperabilitate 100% cu toate dispozitivele HDMI CEC.

- 1 Porniți operațiunile HDMI CEC de pe televizor și alte dispozitive conectate. Consultați manualul televizorului sau alte dispozitive pentru detalii.
- 2 Apăsați  (**Acasă**).
- 3 Selectați **[Configurare]**, apoi apăsați **OK**.
- 4 Selectați **[EasyLink]** > **[EasyLink]**, apoi apăsați **OK**.
- 5 Selectați **[Pornit]**, apoi apăsați **OK**.
- 6 Vă puteți bucura acum de următoarele comenzi Philips EasyLink.

### Redare la o singură atingere

Atunci când redați un disc, televizorul comută automat la canalul corect.

### Trecerea la modul standby cu o singură atingere

Atunci când apăsați și țineți apăsat  (**Standby**) de pe telecomandă, sistemul home theater și toate dispozitivele HDMI CEC (dacă acceptă trecerea la modul standby cu o singură atingere) comută simultan la modul standby.

### Control audio sistem

Atunci când redați un dispozitiv care are ieșirea audio rutată către sistemul home theater, sistemul home theater comută automat la sursa audio corespunzătoare.

Pentru a utiliza modul audio cu o singură atingere, activați această caracteristică și urmați instrucțiunile de pe televizor pentru a asocia corect dispozitivele conectate la mufele de intrare audio ale sistemului home theater.

### Mapare intrare audio

Actualizează maparea intrare audio dacă sunt conectate dispozitive noi.

## 6 Schimbarea setărilor




Această secțiune vă ajută să modificați setările sistemului dvs. home theater:



### Precauție

- Majoritatea setărilor sunt deja configurate cu valoarea optimă pentru sistemul home theater. Dacă nu aveți un anumit motiv pentru a modifica o setare, cel mai bine este să o lăsați la valoarea implicită.

## Accesarea meniului de configurare


- 1 Apăsați  (**Acasă**).
- 2 Selectați **[Configurare]**, apoi apăsați **OK**.  
↳ Apare meniul de configurare.
- 3 Selectați un meniu de configurare, apoi apăsați **OK**.  
Consultați secțiunile următoare pentru informații despre cum să modificați setările sistemului dvs. home theater.
- 4 Apăsați  (**Înapoi**) pentru a vă întoarce la meniul anterior, sau apăsați  pentru a ieși.



### Notă

- Nu puteți modifica o setare care este colorată în gri.

## Schimbarea setărilor video

- 1 Apăsați  (**Acasă**).
- 2 Selectați **[Configurare]**, apoi apăsați **OK**.
- 3 Selectați **[Video]**, apoi apăsați **OK**.
- 4 Selectați și reglați setările următoare:
  - **[Afișaj TV]** : Selectează un format de afișare a imaginii pe ecran pentru a se încadra pe ecranul televizorului.
  - **[Video HDMI]** : Selectează rezoluția video HDMI.
  - **[Deep Color HDMI]** : Afișează culorile cu mai multe umbre și nuanțe atunci când conținutul video este înregistrat în Deep Color, iar televizorul acceptă această caracteristică.

- **[Clip video 3D Blu-ray]:** Selectează ieșirea video tridimensională când redați un material video 3D pe home theater. Sistemul home theater trebuie să fie conectat la un televizor 3D prin intermediul unui cablu HDMI.
- **[Setări de imagine]:** Selectează o culoare predefinită.

5 Apăsați **OK** pentru a confirma alegerea.

#### Notă

- Cea mai bună setare este selectată automat pentru televizor. Dacă aveți nevoie să modificați setarea, asigurați-vă că televizorul acceptă noua setare.
- Pentru setările legate de HDMI, televizorul trebuie conectat prin HDMI.

## Schimbarea setărilor audio

1 Apăsați  (Acasă).

2 Selectați **[Configurare]**, apoi apăsați **OK**.

3 Selectați **[Audio]**, apoi apăsați **OK**.

4 Selectați și reglați setările următoare:

- **[Mod de noapte]:** Selectează silențios sau sunet dinamic complet. Modul Noapte scade volumul sunetelor puternice și crește volumul sunetelor ușoare, precum vorbirea.
- **[Audio HDMI]:** Selectează formatul audio HDMI sau dezactivează ieșirea audio HDMI pentru televizor.
- **[Configurare boxe]:** Setează nivelul volumului și distanța până la fiecare boxă pentru a obține cel mai bun sunet surround posibil pe baza configurației camerei dvs.

5 Apăsați **OK** pentru a confirma alegerea.

#### Notă

- Pentru setările legate de HDMI, televizorul trebuie conectat prin HDMI.
- Modul Noapte este disponibil pentru DVD-uri codificate Dolby și discuri Blu-ray (pentru modele care acceptă redare Blu-ray).

## Configurare rețea

1 Apăsați  (Acasă).

2 Selectați **[Configurare]**, apoi apăsați **OK**.

3 Selectați **[Rețea]**, apoi apăsați **OK**.

4 Selectați și reglați setările următoare:

- **[Instalare rețea]:** Începe configurarea cu fir (Ethernet). Uurmați instrucțiunile pentru a configura conectarea la rețea.
- **[Vizualizați setările rețelei]:** Afișează setările rețelei curente.

5 Apăsați **OK** pentru a confirma alegerea.

## Configurare EasyLink

1 Apăsați  (Acasă).

2 Selectați **[Configurare]**, apoi apăsați **OK**.

3 Selectați **[EasyLink]**, apoi apăsați **OK**.

4 Selectați și reglați setările următoare:

- **[EasyLink]:** Activează sau dezactivează EasyLink.
- **[Redare la atingere]:** Activează sau dezactivează redarea la o singură atingere. Dacă este activat, puteți utiliza telecomanda pentru a porni redarea discului din home theater, iar televizorul comută automat la canalul corect.
- **[Standby la atingere]:** Activează sau dezactivează modul standby la o singură atingere.

Dacă este activat, sistemul home theater poate fi conectat în standby de o telecomandă de la televizor sau de la alte dispozitive HDMI CEC conectate.

- **[Control sistem audio]:** Activează sau dezactivează controlul audio sistem.

Dacă este activat, urmați instrucțiunile de pe televizor pentru a asocia corect dispozitivele conectate la conectorii audio ai sistemului home theater. Sistemul home theater comută automat la sursa audio a dispozitivului conectat.

- **[Mapare intrare audio]:** Actualizează maparea intrare audio dacă sunt conectate dispozitive noi.

5 Apăsați **OK** pentru a confirma alegerea.

#### Notă

- Dispozitivele conectate trebuie conectate prin HDMI și pornite.

## Schimbați setările preferințelor

- 1 Apăsați **▲** (Acasă).
- 2 Selectați **[Configurare]**, apoi apăsați **OK**.
- 3 Selectați **[Preferință]**, apoi apăsați **OK**.
- 4 Selectați și reglați setările următoare:
  - **[Limbă meniu]** : Selectează limba pentru meniul de pe ecran.
  - **[Audio]** : Selectează limba audio pentru video.
  - **[Subtitrare]** : Selectează limba subtitrării pentru video.
  - **[Meniu disc]** : Selectează limba meniului pentru discul video.
  - **[Restricționare acces minori]** : Restricționează accesul la discurile care sunt înregistrate cu clasificări de audiență. Pentru a reda toate discurile, indiferent de clasificarea de audiență, selectați nivelul '8'.
  - **[Protector ecran]** : Activează sau dezactivează modul screen saver. Dacă este activat, ecranul intră în modul de așteptare după 10 minute de inactivitate (de exemplu, în modul pauză sau oprit).
  - **[Comutare automată subtitrare]** : Activează sau dezactivează comutare subtitrare. Dacă este activat, reglează automat poziția subtitrării pentru a se încadra pe ecranul televizorului.
  - **[Schimbare parolă]** : Setează sau modifică un cod PIN pentru a reda un disc restricționat. Introduceți '0000' dacă nu aveți un PIN sau dacă v-ați uitat PIN-ul.
  - **[Panou de afișare]** : Modifică luminozitatea de pe panoul de afișare.
  - **[Standby automat]** : Activează sau dezactivează standby-ul automat. Dacă este activat, sistemul home theater comută în standby după 30 de minute de inactivitate (de exemplu, în modul pauză sau oprit).
  - **[VCD PBC]** : Afișează sau omite meniul de conținut pentru discurile VCD și SVCD.
  - **[Timer mod inactiv]** : Setează un cronometru oprire pentru a comuta sistemul home theater în standby după un anumit timp.
- 5 Apăsați **OK** pentru a confirma alegerea.

### Notă

- Dacă limba dvs. preferată pentru disc nu este disponibilă, puteți selecta **[Altul]** din listă și introduce codul limbii din 4 cifre, care se regăsește la sfârșitul acestui manual.
- Dacă selectați o limbă care nu este disponibilă pe un disc, sistemul home theater utilizează limba implicită a discului.

## Modificare setări avansate

- 1 Apăsați **▲** (Acasă).
- 2 Selectați **[Configurare]**, apoi apăsați **OK**.
- 3 Selectați **[Avansată]**, apoi apăsați **OK**.
- 4 Selectați și reglați setările următoare:
  - **[Securitate BD-Live]** : Restricționează sau permite accesul la BD-Live.
  - **[Audio îmbunătățit]** : Activează sau dezactivează procesarea postului audio la ieșirea boxei.
  - **[Actualizare software]** : Selectează pentru a actualiza software-ul de la rețea sau de la dispozitivul USB de stocare.
  - **[Golire memorie]** : Șterge memoria locală, șterge fișierele BD-Live pe care le-ați descărcat anterior. Dacă se utilizează un dispozitiv USB de stocare, folderul de stocare locală este 'BUDA'.
  - **[Cod DivX® VOD]** : Afișează codul de înregistrare DivX VOD pentru home theater.
  - **[Informații versiune.]** : Afișează versiunea de software pentru home theater.
  - **[Restaurarea setărilor implicite]** : Resetează sistemul home theater la setările implicite programate la fabrică.
- 5 Apăsați **OK** pentru a confirma alegerea.


### Notă

- Nu puteți restricționa accesul la Internet de pe discurile Blu-ray comerciale.
- Înainte să achiziționați clipuri video DivX și să le redați pe sistemul home theater, înregistrați sistemul home theater pe [www.divx.com](http://www.divx.com) utilizând codul DivX VOD.
- Nu puteți reseta setarea Restricționare acces minori la valoarea sa implicită.


# 7 Actualizarea software-ului

Pentru a verifica actualizarea, comparați versiunea curentă de software a sistemului dvs. home theater cu cea mai recentă versiune de software (dacă este disponibilă) de pe site-ul web Philips.


## Verificarea versiunii software

- 1 Apăsați  (**Acasă**).
- 2 Selectați **[Configurare]**, apoi apăsați **OK**.
- 3 Selectați **[Avansată]** > **[Informații versiune.]**, apoi apăsați **OK**.  
↳ Versiunea aplicației software este afișată.


## Actualizați software-ul din rețea

- 1 Pregătiți conexiunea la Internet (consultați 'Conectarea la Internet' la pagina 9).
- 2 Apăsați  (**Acasă**) și selectați **[Configurare]**.
- 3 Selectați **[Avansată]** > **[Actualizare software]** > **[Rețea]**.  
↳ Dacă este detectat un suport media de actualizare, vi se solicită să porniți sau să anulați actualizarea.
- 4 Urmați instrucțiunea de pe televizor pentru a confirma actualizarea.  
↳ Atunci când ați terminat, sistemul home theater se oprește și pornește din nou automat.
  - Dacă nu, deconectați cablul de alimentare timp de câteva secunde, apoi reconectați-l.

### Notă

- Dacă sistemul home theater nu se poate conecta la serverul Philips, apăsați , selectați **[Configurare]** > **[Rețea]** > **[Instalare rețea]** pentru a configura rețeaua.

## Actualizați software-ul de pe un USB

- 1 Verificați cea mai nouă versiune software la [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).
  - Căutați modelul dvs. și faceți clic pe 'Software și drivere'.
- 2 Creați un folder denumit 'UPG' în directorul rădăcină al dispozitivului de stocare USB.
- 3 Descărcați software-ul în folderul 'UPG' al dispozitivului de stocare USB.
- 4 Dezarhivați software-ul în folderul 'UPG'.
- 5 Conectați dispozitivul de stocare USB la home theater.
- 6 Apăsați  (**Acasă**) și selectați **[Configurare]**.
- 7 Selectați **[Avansată]** > **[Actualizare software]** > **[USB]**.
- 8 Urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a confirma actualizarea.  
↳ Atunci când ați terminat, sistemul home theater se oprește și repornește automat.
  - Dacă nu, deconectați cablul de alimentare timp de câteva secunde, apoi reconectați-l.



### Precauție

- Nu opriți alimentarea și nu scoateți dispozitivul de stocare USB atunci când actualizarea software-ului este în curs deoarece puteți deteriora sistemul home theater.

# 8 Specificațiile produsului

## Notă

- Specificațiile și designul pot fi modificate fără aviz prealabil.

### Codul regiunii

Plăcuța cu tipul de pe spatele sau baza sistemului home theater indică ce regiune este acceptată

Țară	DVD	BD
Europa, Marea Britanie		
Asia Pacific, Taiwan, Coreea		
America Latină		
Australia, Noua Zeelandă		
Rusia, India		
China		

### Medii de redare

- BD-Video, DVD-Video, DVD+R/+RW, DVD-R/-RW, DVD+R/-R DL, CD-R/CD-RW, Audio CD, Video CD/SVCD, Picture CD, MP3-CD, WMA-CD, DivX (Ultra)-CD, unitate flash USB.

### File Format

- Audio: .mp3, .wma
- Video: .avi, .divx, .mkv, .wmv
- Imagini: .jpg, .gif, .png

### Amplificator

- Putere de ieșire totală: 1000 W RMS (30% THD)
- Răspuns în frecvență: 20 Hz-20 kHz /  $\pm 3$  dB
- Rată semnal/zgomot:  $> 65$  dB (CCIR) / (Medie)

- Sensibilitate intrare:
  - AUX: 500 mV
  - MP3 LINK: 250 mV

### Video

- Sistem de semnal: PAL/NTSC
- Ieșire HDMI: 480i/576i, 480p/576p, 720p, 1080i, 1080p

### Audio

- Frecvență de eșantionare:
  - MP3: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
  - WMA: 44,1 kHz, 48 kHz
- Rată de biți constantă:
  - MP3: 112 kbps - 320 kbps
  - WMA: 48 kbps - 192 kbps

### Radio

- Gamă de acord fin: FM 87,5-108 MHz (50 kHz)
- Rată semnal/zgomot: FM 55 dB
- Răspuns în frecvență: FM 180 Hz-12,5 kHz /  $\pm 3$ dB

### USB

- Compatibilitate: USB (2.0) de mare viteză
- Suport clasă: UMS (clasă de stocare în masă pe USB)
- Sistem fișier: FAT16, FAT32, NTFS
- Suport maxim de memorie:  $< 160$  GB

### Unitate principală

- Sursă de alimentare: 220-240 V;  $\sim 50$  Hz
- Consum de energie: 100 W
- Consum în regim standby:  $\leq 0,9$  W
- Dimensiuni (L $\times$ l $\times$ A): 360 x 58 x 351 (mm)
- Greutate: 3,22 kg

### SUBWOOFER

- Impedanță: 4 ohm
- Drivere boxe: woofer de 165 mm (6,5")
- Răspuns în frecvență: 40 Hz-150 Hz
- Dimensiuni (L $\times$ l $\times$ A): 123 x 309 x 369 (mm)
- Greutate: 3,81 kg
- Lungimea cablului: 4 m

### Boxe

- Sistem: satelit gamă completă
- Impedanță boxe: 4 ohm (centru), 4 ohm (Față/Spate)
- Drivere boxe: 1 x 3" gamă completă
- Răspuns în frecvență: 150 Hz-20 kHz
- Dimensiuni (l $\times$ l $\times$ A):
- Centru: 161 x 92 x 95 (mm)

- Boxă: 95 x 161 x 87 (mm)
- Boxă înaltă (Numai pentru HTS3580): 254 x 1001 x 254 (mm)
- Greutate:
- Centru: 0,77 kg
- Boxă: 0,56 kg/fiecare
- Boxă înaltă (Numai pentru HTS3580): 3,38 kg/fiecare
- Lungime cablu:
- Centru: 3 m
- Față: 4 m
- Spate: 10 m

#### Specificații laser

- Tip laser (Diodă): InGaN/AlGaIn (BD), InGaAlP (DVD), AlGaAs (CD)
- Lungime de undă: 405 +5 nm/-5 nm (BD), 650 +13 nm/-10 nm (DVD), 790 +15 nm/-15 nm (CD)
- Putere de ieșire (clasificări de audiență maxime): 20 mW (BD), 7 mW (DVD/CD)

## 9 Depanare



### Avertisment

- Risc de șoc electric. Nu scoateți niciodată carcasa produsului.

Pentru a păstra validitatea garanției, nu încercați niciodată să reparați produsul pe cont propriu. Dacă întâmpinați probleme în utilizarea produsului, verificați punctele de mai jos înainte de a solicita service. Dacă problema persistă, înregistrați produsul și obțineți asistență de la [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

În cazul în care contactați Philips, vi se va solicita să indicați numărul de model și numărul de serie ale produsului dumneavoastră. Numărul de model și numărul de serie sunt inscripționate pe partea posterioară sau la partea inferioară ale produsului. Scrieți numerele aici:

Nr. model \_\_\_\_\_

Nr. de serie \_\_\_\_\_

### Unitate principală

**Butoanele de pe acest sistem home theater nu funcționează.**

- Deconectați sistemul home theater de la priză de rețea timp de câteva minute, apoi reconectați.

### Imagine

**Nu există imagine.**

- Asigurați-vă că televizorul este conectat la sursa corectă pentru home theater.

**Nicio imagine pe conexiunea HDMI.**

- Modificați setarea video HDMI sau așteptați timp de 15 secunde pentru recuperare automată.
- Verificați dacă este defect cablul HDMI. Înlocuiți-l cu un cablu HDMI nou.

**Niciun semnal video de înaltă definiție pe televizor.**

- Asigurați-vă că discul conține semnal video de înaltă definiție.
- Asigurați-vă că televizorul acceptă semnal video de înaltă definiție.

---

## Sunet

### Niciun sunet.

- Asigurați-vă că sunt conectate cablurile audio și selectați sursa de intrare corectă (de exemplu, **AUDIO SOURCE**) pentru dispozitivul pe care doriți să-l redați.

### Niciun sunet pe conexiunea HDMI.

- Este posibil să nu auziți niciun sunet dacă dispozitivul conectat nu este conform HDCP (High-bandwidth Digital Content Protection) sau numai compatibil DVI. Utilizați o conexiune audio analogică sau digitală.
- Asigurați-vă că **[Audio HDMI]** este activat.

### Niciun sunet de la programul TV.

- Conectați un cablu audio de la intrarea audio de pe sistemul home theater la ieșirea audio a televizorului, apoi apăsați **AUDIO SOURCE** în mod repetat pentru a selecta sursa audio corectă.

### Sunet distorsionat sau ecou.

- Asigurați-vă că volumul televizorului este oprit sau setat la minim dacă redați semnal audio prin sistemul home theater.

### Semnalele audio și video nu sunt sincronizate.

- 1) Apăsați **000** (**Opțiuni de sunet**). 2) Apăsați **Butoane pentru navigare** (stânga/dreapta) în mod repetat până când **AUDIO SYNC** se afișează, apoi apăsați **OK**. 3) Apăsați **Butoane pentru navigare** (sus/jos) pentru a sincroniza semnalul audio cu cel video.

---

## Redarea

### Discul nu poate fi redat.

- Curățați discul.
- Asigurați-vă că sistemul home theater acceptă discul (consultați 'Specificațiile produsului' la pagina 20).
- Asigurați-vă că sistemul home theater acceptă codul de regiune al discului.
- Pentru DVD±RW sau DVD±R, asigurați-vă că discul este finalizat.

### Fișierele DivX nu pot fi redate.

- Asigurați-vă că fișierul DivX este codificat în conformitate cu 'Profilul Home Theater Profile' cu codificatorul DivX.
- Asigurați-vă că fișierul video DivX este complet.

### Subtitrările DivX nu se afișează corect.

- Asigurați-vă că numele fișierului de subtitrare este același cu numele fișierului de film.
- Selectați setul corect de caractere: 1) Apăsați **☑** (**Opțiuni**). 2) Selectați **[Set de caractere]**. 3) Selectați setul de caractere acceptat. 4) Apăsați **OK**.

### Conținutul unui dispozitiv de stocare USB nu poate fi citit.

- Asigurați-vă că formatul dispozitivului de stocare USB este compatibil cu sistemul home theater (consultați 'Specificațiile produsului' la pagina 20).
- Asigurați-vă că dispozitivul de stocare USB este formatat cu un sistem de fișier acceptat de sistemul home theater.

### 'No entry' sau semnul 'x' apar pe televizor.

- Nu este posibilă funcționarea.

### Caracteristica EasyLink nu funcționează.

- Asigurați-vă că sistemul home theater este conectat la un televizor EasyLink marca Philips și că EasyLink este activat.

### Nu vreau să pornească sistemul home theater atunci când deschid televizorul.

- Acesta este comportamentul corect pentru Philips EasyLink (HDMI-CEC). Pentru a face sistemul home theater să funcționeze independent, opriți EasyLink.

### Nu pot accesa caracteristicile BD-Live.

- Verificați conexiunile rețelei sau asigurați-vă că rețeaua a fost (consultați 'Configurare rețea' la pagina 10) configurată.
- Ștergere memoria de stocare. (consultați 'Modificare setări avansate' la pagina 18)
- Asigurați-vă că discul Blu-ray acceptă caracteristica BD-Live.

### Filmul meu 3D este redat în modul 2D.

- Verificați dacă sistemul home theater este conectat la televizorul 3D prin intermediul cablului HDMI.
- Verificați dacă discul este 3D Blu-ray.
- Asigurați-vă că setarea **[Clip video 3D Blu-ray]** este activată (consultați 'Schimbarea setărilor video' la pagina 999).

### Pe ecranul televizorului apare o imagine neagră.

- Verificați dacă sistemul home theater este conectat la televizor prin intermediul cablului HDMI.
- Comutați la sursa HDMI corectă de pe televizor.

# 10 Index

---

## A

amplificator	20
audio	
conexiune	9
limba	18
setări	17
sincronizare cu suport video	11

---

## Î

îngrijire	4
îngrijire produs	4

---

## B

BD-Live	
acces	12
configurare	10
Bonus View	12

---

## C

capitol	14
cod de regiune	20
comutarea subtitrării	14, 18
conectare	
alte dispozitive	9
ghid	8
sunet de la televizor	9, 15
Televizor	8
conectori	8
contactați-ne	21
controlul sonorului sistemului	16

---

## D

depanare	21
disc	
discuri acceptate	20
redare	12
DivX	
set de caractere	14

---

## E

EasyLink	
setări	16, 17
expunere de diapositive	
animație	14
durată	14
redarea unei prezentări de diapositive muzicale	15

---

## F

film 3D	13
formatele fișierelor	20

---

## H

HDMI CEC (consultați Easylink)	16
--------------------------------	----

---

## I

Internet	
BD-Live	12

---

## I

imagine	
depanare	21
diaporamă	15, 14
opțiuni	14
rotire	14
imagine de ansamblu	
conectori	8
telecomandă	6
unitate principală	6

---

## L

limba	
afișare pe ecran	18
audio	14, 18
meniul disc	18
subtitrare	14, 18

---

## M

mapare intrare audio	16, 17
MP3	
redare	15

---



---

<b>P</b>	
parolă (cod PIN)	18
picture-in-picture	
a doua limbă audio	12
a doua limbă pentru subtitrare	12
activare	12

---

<b>R</b>	
radio	
program	15
redare	15
reglare	15
reciclare	5
redare	
depanare	22
disc	12
dispozitiv de stocare USB	13
film 2D	13
film 3D	13
opțiuni	12
player MP3	15
radio	15
redare la o singură atingere	16, 17
repetare	14, 12
<b>REȚEA</b>	
configurare	10
rotire imagini	14

---

<b>S</b>	
schimbarea setărilor	16
scoaterea din uz a produselor	5
setări	
audio	17
EasyLink	17
preferințe	18
Restricționare acces minori	18
siguranța	4
software	
actualizare	19
versiune	19
specificații produs	20
subtitrare	
limba	14, 18
sunet	
depanare	22
mod	11
sunete înalte și bas	11
surround	11

---

<b>T</b>	
telecomandă	6
Televizor	
conectare	8
sunet de la televizor	9, 15
titlu	14
trecerea la modul standby cu o singură atingere	16, 17

---

<b>U</b>	
USB	
actualizare software	19
redare	13

---

<b>V</b>	
video	
opțiuni	14
sincronizare cu suport audio	11
video căutare oră	14

---

<b>W</b>	
wireless	

# Language Code

Abkhazian	6566	Inupiaq	7375	Pushto	8083
Afar	6565	Irish	7165	Russian	8285
Afrikaans	6570	Íslenska	7383	Quechua	8185
Amharic	6577	Italiano	7384	Raeto-Romance	8277
Arabic	6582	Ivrit	7269	Romanian	8279
Armenian	7289	Japanese	7465	Rundi	8278
Assamese	6583	Javanese	7486	Samoan	8377
Avestan	6569	Kalaallisut	7576	Sango	8371
Aymara	6589	Kannada	7578	Sanskrit	8365
Azerhijani	6590	Kashmiri	7583	Sardinian	8367
Bahasa Melayu	7783	Kazakh	7575	Serbian	8382
Bashkir	6665	Kernewek	7587	Shona	8378
Belarusian	6669	Khmer	7577	Shqip	8381
Bengali	6678	Kinyarwanda	8287	Sindhi	8368
Bihari	6672	Kirghiz	7589	Sinhalese	8373
Bislama	6673	Komi	7586	Slovensky	8373
Bokmål, Norwegian	7866	Korean	7579	Slovenian	8376
Bosanski	6683	Kuanyama; Kwanyama	7574	Somali	8379
Brezhoneg	6682	Kurdish	7585	Sotho; Southern	8384
Bulgarian	6671	Lao	7679	South Ndebele	7882
Burmese	7789	Latina	7665	Sundanese	8385
Castellano, Español	6983	Latvian	7686	Suomi	7073
Catalán	6765	Letzeburgesch;	7666	Swahili	8387
Chamorro	6772	Limburgan; Limburger	7673	Swati	8383
Chechen	6769	Lingala	7678	Svenska	8386
Chewa; Chichewa; Nyanja	7889	Lithuanian	7684	Tagalog	8476
中文	9072	Luxembourgish;	7666	Tahitian	8489
Chuang; Zhuang	9065	Macedonian	7775	Tajik	8471
Church Slavic; Slavonic	6785	Malagasy	7771	Tamil	8465
Chuvash	6786	Magyar	7285	Tatar	8484
Corsican	6779	Malayalam	7776	Telugu	8469
esky	6783	Maltese	7784	Thai	8472
Dansk	6865	Manx	7186	Tibetan	6679
Deutsch	6869	Maori	7773	Tigrinya	8473
Dzongkha	6890	Marathi	7782	Tonga (Tonga Islands)	8479
English	6978	Marshallese	7772	Tsonga	8483
Esperanto	6979	Moldavian	7779	Tswana	8478
Estonian	6984	Mongolian	7778	Türkçe	8482
Euskara	6985	Nauru	7865	Turkmen	8475
	6976	Navaho; Navajo	7886	Twi	8487
Faroese	7079	Ndebele, North	7868	Uighur	8571
Français	7082	Ndebele, South	7882	Ukrainian	8575
Frysk	7089	Ndonga	7871	Urdu	8582
Fijian	7074	Nederlands	7876	Uzbek	8590
Gaelic; Scottish Gaelic	7168	Nepali	7869	Vietnamese	8673
Gallegan	7176	Norsk	7879	Volapuk	8679
Georgian	7565	Northern Sami	8369	Walloon	8765
Gikuyu; Kikuyu	7573	North Ndebele	7868	Welsh	6789
Guarani	7178	Norwegian Nynorsk;	7878	Wolof	8779
Gujarati	7185	Occitan; Provençal	7967	Xhosa	8872
Hausa	7265	Old Bulgarian; Old Slavonic	6785	Yiddish	8973
Herero	7290	Oriya	7982	Yoruba	8979
Hindi	7273	Oromo	7977	Zulu	9085
Hiri Motu	7279	Ossetian; Ossetic	7983		
Hrwatski	6779	Pali	8073		
Ido	7379	Panjabi	8065		
Interlingua (International)	7365	Persian	7065		
Interlingue	7365	Polski	8076		
Inuktitut	7385	Português	8084		

